



Budżet Obywatelski
Białej Podlaskiej

Urząd Miasta Biała Podlaska
kancelaria ogólna
19730/26/DG
Wpłynęło dn. 08-05-2026
Przyjęto przez : Jan Dzyr

wp. 8020. 43. 2026. DOMI

Załącznik nr 1 do Uchwały Nr LII/43/23
Rady Miasta Biała Podlaska
z dnia 26 maja 2023 r.



FORMULARZ ZGŁOSZENIA PROJEKTU DO BUDŻETU OBYWATELSKIEGO BIAŁEJ PODLASKIEJ

TYTUŁ PROJEKTU

Akademicka- strefa sportu i rekreacji

Lokalizacja

ul. Akademicka 8, 21-500 Biała
Podlaska

działki

(www.um.bialapodlaska.pl →
geoportal miasta Biała Podlaska)

1072/9, 1098/2,
1099/6

Krótką charakterystyka projektu (maksymalnie 50 słów)

Projekt obejmuje budowę bieżni poliuretanowej 100×3,5 m i skoczni w dal, altany drewnianej z wyposażeniem, ławek, koszy, oświetlenia i monitoringu. Przewidziano tablicę informacyjną, nasadzenia drzew oraz przygotowanie terenu. Inwestycja stworzy bezpieczną, estetyczną i funkcjonalną przestrzeń sportowo-rekreacyjną dla mieszkańców.

Kosztorys

L.p.	Szczegółowe części projektu: (roboty ziemne, rozbiórkowe, przygotowanie terenu, podbudowa, budowa, elementy składowe, ilość sumaryczna - m; m ² ; szt;..)	Koszt /jedn. miary (m; m ² ; szt;..)	Kwota łączna:
1.	Informacja o źródle finansowania – tablica informacyjna	1	1 000 zł
2.	Dokumentacja - Szacunkowy koszt dokumentacji to min. 10 % całości inwestycji	1 szt	50 000 zł
3.	altana drewniana 7mx5m	1szt	60 000 zł
4.	podbudowa altany z kostki brukowej	50 m ²	15 000 zł
5.	stoły do altany	3 szt	9 000 zł
6.	ławki do altany	10 szt	14 000 zł
7.	przygotowanie terenu pod budowę bieżni	350 m ²	50 000 zł
8.	przygotowanie terenu pod budowę skoczni w dal	100 m ²	15 000 zł
9.	nawierzchnia polireutanova bieżni o wymiarach 100m x 3,5 m	350 m ²	140 000 zł
10.	skocznia w dal (rozbieg, belka startowa, piaskownica)	1 szt	54 000 zł
11.	malowanie oznakowania na bieżni i skoczni	1 kpl	6 500 zł
12.	monitoring	1 kpl	30 000 zł
13.	oświetlenie	1 kpl	24 000 zł

14.	kosz na śmieci	4 szt.	4 000 zł
15.	ławki sportowe 6 osobowe	4 szt.	20 000 zł
16.	nasadzenia drzew - platan klonolistny o wysokości 5m	5 szt.	7 500 zł
SUMA:			500 000 zł

Opis projektu (Opisz, na czym polega projekt i z jakich działań, elementów będzie się składał. Opisz, w jaki sposób mieszkańcy będą mogli korzystać z projektu. Uwzględnij, że mieszkańcy powinni móc korzystać nieodpłatnie z tego projektu.)

Projekt zakłada stworzenie ogólnodostępnej, nieodpłatnej przestrzeni sportowo-rekreacyjnej dla mieszkańców. W jego ramach powstanie bieżnia o nawierzchni poliuretanowej o wymiarach 100 m × 3,5 m wraz z malowanym oznakowaniem oraz skocznia w dal wyposażona w rozbieg i piaskownicę. Teren zostanie odpowiednio przygotowany pod realizację inwestycji.

Integralną część projektu stanowi altana drewniana o wymiarach 7 m × 5 m, posadowiona na podbudowie z kostki brukowej, wyposażona w stoły i ławki, która będzie miejscem odpoczynku i integracji mieszkańców. Dodatkowo na terenie zostaną zamontowane ławki sportowe, kosze na śmieci, oświetlenie oraz monitoring zwiększający bezpieczeństwo użytkowników. Przewidziano również tablicę informacyjną oraz nasadzenia drzew, które poprawią estetykę i zapewnią cień.

Z obiektu mieszkańcy będą mogli korzystać nieodpłatnie – zarówno w celach sportowych (treningi biegowe, skok w dal), jak i rekreacyjnych oraz integracyjnych. Przestrzeń będzie dostępna dla dzieci, młodzieży i dorosłych, sprzyjając aktywności fizycznej, organizacji zajęć sportowych oraz spotkań lokalnej społeczności.

Uzasadnienie realizacji projektu (Uzasadnij, dlaczego warto zrealizować projekt. Opisz problemy, które rozwiązuje lub napisz, na jakie potrzeby odpowiada.)

Projekt odpowiada na potrzebę stworzenia bezpiecznej, nowoczesnej i ogólnodostępnej przestrzeni sportowo-rekreacyjnej dla mieszkańców. W okolicy brakuje infrastruktury umożliwiającej swobodną aktywność fizyczną, szczególnie bieżni lekkoatletycznej i skoczni w dal, co ogranicza możliwości treningu dzieci i młodzieży oraz organizacji zajęć sportowych.

Realizacja projektu rozwiązuje problem niedostatecznych warunków do uprawiania sportu na świeżym powietrzu oraz braku miejsca integracji lokalnej społeczności. Nowa infrastruktura zachęci mieszkańców do aktywności fizycznej, co przyczyni się do poprawy zdrowia i kondycji. Altana, ławki i zagospodarowanie terenu stworzą przestrzeń sprzyjającą spotkaniom i odpoczynkowi.

Dodatkowo oświetlenie i monitoring zwiększą bezpieczeństwo użytkowników, a nasadzenia drzew poprawią estetykę i komfort korzystania z terenu. Projekt wzmacnia integrację społeczną i podnosi jakość przestrzeni publicznej, odpowiadając na realne potrzeby mieszkańców.

Załączniki (mapa, szkic, repertuar....):

1. *mapa*
- 2.
- 3.

Dane wnioskodawcy

1. Imię i nazwisko

Adres zamieszkania

Nr telefonu Adres e-mail

Data Podpis (czytelny)

**1. ZGODA RODZICA/OPIEKUNA PRAWNEGO NA UDZIAŁ OSOBY MAŁOLETNIEJ W BUDŻECIE
OBYWATELSKIM BIAŁEJ PODLASKIEJ
DANE RODZICA/OPIEKUNA PRAWNEGO**

Imię i nazwisko (czytelnie)

Adres zamieszkania

Oświadczam, że:

1. Jestem opiekunem prawnym wyżej wymienionej osoby.
2. Wyrażam zgodę na jej udział w budżecie obywatelskim.
3. Przedłożone przeze mnie dane są zgodne z aktualnym stanem prawnym i faktycznym.

.....
Data

.....
czytelny podpis

Oświadczam, że wyrażam zgodę na podanie mojego imienia i nazwiska do publicznej wiadomości.

TAK

☒

NIE

☐

2. Imię i nazwisko

Adres zamieszkania

Nr telefonu Adres e-mail

Data

7.05.2026

Podpis (czytelny)

Sosnowska Magdalena

2. ZGODA RODZICA/OPIEKUNA PRAWNEGO NA UDZIAŁ OSOBY MAŁOLETNIJ W BUDŻECIE
OBYWATELSKIM BIAŁEJ PODLASKIEJ
DANE RODZICA/OPIEKUNA PRAWNEGO

Imię i nazwisko (czytelnie)

Adres zamieszkania

Oświadczam, że:

1. Jestem opiekunem prawnym wyżej wymienionej osoby.
2. Wyrażam zgodę na jej udział w budżecie obywatelskim.
3. Przedłożone przeze mnie dane są zgodne z aktualnym stanem prawnym i faktycznym.

.....
Data

.....
czytelny podpis

Oświadczam, że wyrażam zgodę na podanie mojego imienia i nazwiska do publicznej wiadomości.

TAK

☒

NIE

☐

3. Imię i nazwisko

Magdalena Uciecka

Adres zamieszkania

Nr telefonu

Adres e-mail

Data

07.05.2026r.

Podpis (czytelny)

Magdalena Uciecka

3. ZGODA RODZICA/OPIEKUNA PRAWNEGO NA UDZIAŁ OSOBY MAŁOLETNIJ W BUDŻECIE
OBYWATELSKIM BIAŁEJ PODLASKIEJ
DANE RODZICA/OPIEKUNA PRAWNEGO

Imię i nazwisko (czytelnie)

Adres zamieszkania

Oświadczam, że:

1. Jestem opiekunem prawnym wyżej wymienionej osoby.
2. Wyrażam zgodę na jej udział w budżecie obywatelskim.
3. Przedłożone przeze mnie dane są zgodne z aktualnym stanem prawnym i faktycznym.

.....
Data

.....
czytelny podpis

Oświadczam, że wyrażam zgodę na podanie mojego imienia i nazwiska do publicznej wiadomości.

TAK



NIE



Oświadczam, że do udostępnionych przeze mnie materiałów: zdjęć, projektów, opracowań posiadam prawa pozwalające na ich udostępnienie osobom trzecim celem wykorzystania w procedurze budżetu obywatelskiego Białej Podlaskiej.

Wykorzystanie materiałów, rozpowszechnianie, publikacja na stronie internetowej Urzędu Miasta nie będzie naruszała praw osób trzecich, w tym m.in. autorskich praw majątkowych i osobistych do utworu, oraz prawa do wizerunku.

Wyrażam zgodę na nieodpłatne wykorzystanie i modyfikację materiałów. W przypadku wystąpienia osób trzecich przeciwko miastu Biała Podlaska lub innym podmiotom zaangażowanym w realizację budżetu obywatelskiego Białej Podlaskiej z jakimikolwiek roszczeniami, z tytułu naruszenia praw osobistych lub majątkowych, w związku z wykorzystaniem materiałów, zobowiązuję się do zaspokojenia tych roszczeń, oraz pokrycia wszelkich kosztów, jakie w związku z tym wystąpieniem miasto Biała Podlaska lub inne podmioty zaangażowane poniosły.

1. 4.05.26

.....
Data

2. 7.05.2026r.

.....
Data

3. 7.05.2026r.

.....
Data

.....
czytelny podpis

Josmowska Magdalena

.....
czytelny podpis

Magdalena Wójcik

.....
czytelny podpis

KLAUZULA INFORMACYJNA

- 1) administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Prezydent Miasta Biała Podlaska, ul. Marsz. Józefa Piłsudskiego 3, 21-500 Biała Podlaska,
- 2) dane kontaktowe Inspektora Ochrony Danych Osobowych e-mail: iod@bialapodlaska.pl,
- 3) Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane w celu przeprowadzenia budżetu obywatelskiego Białej Podlaskiej,
- 4) Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane na podstawie przepisów ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2024 poz. 609, z późn. zm.),
- 5) Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane przez okres niezbędny do spełnienia celu, do którego zostały zebrane tj. do końca bieżącego roku, zaś po spełnieniu celu, mogą być przechowywane jedynie w celach archiwalnych na podstawie przepisów ustawy z dnia 14 lipca 1983 r. o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach,
- 6) Pani/Pana dane zostaną udostępnione podmiotom upoważnionym na podstawie przepisów prawa, dodatkowo dane mogą być dostępne dla usługodawców wykonujących zadania na zlecenie Administratora w ramach świadczenia usług serwisu, rozwoju i utrzymania systemów informatycznych,
- 7) posiada Pani/Pan prawo dostępu do treści swoich danych osobowych oraz prawo żądania ich sprostowania a także prawo do ograniczenia przetwarzania swoich danych osobowych,
- 8) ma Pan/Pani prawo wniesienia skargi do Prezesa UODO w przypadku nieprawidłowości przy przetwarzaniu danych osobowych,
- 9) Pani/Pana dane osobowe nie podlegają zautomatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym profilowaniu.

ZATACZNIK DO PROJEKTU AKADEMICKA - STREFA SPORTU I REKREACJI



